



**RADA
UNII EUROPEJSKIEJ**

**Bruksela, 3 lipca 2013 r. (08.07)
(OR. en)**

**Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2008/0242 (COD)**

**11512/1/13
REV 1**

**VOTE 42
INF 114
PUBLIC 47
CODEC 1592**

ZMIENIONA NOTA

Dotyczy:

- Wyniki głosowania
- Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania rozporządzenia (UE) nr .../... w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca oraz w sprawie występowania o porównanie z danymi Eurodac przez organy ścigania państw członkowskich i Europol na potrzeby ochrony porządku publicznego, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1077/2011 ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (wersja przekształcona)
 - Przyjęcie aktu ustawodawczego

3247. posiedzenie RADY UNII EUROPEJSKIEJ
(Zatrudnienie, Polityka Społeczna, Zdrowie i Ochrona Konsumentów)
Luksemburg, 20–21 czerwca 2013 r.

Wyniki głosowania nad wyżej wymienionym aktem ustawodawczym załączono do niniejszej noty.
Dokumenty referencyjne:

PE-CONS 17/13
10850/13
+ ADD 1

zatwierdzone przez Coreper (część II) w dniu 19 czerwca 2013 r.

Oświadczenia lub wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania są dostępne na internetowej stronie Rady <http://www.consilium.europa.eu> w zakładce „Dokumenty” → „Przejrzystość prawodawstwa” → „Miesięczne wykazy aktów Rady”.

General Secretariat of the Council

Institution Council of the European Union

Session 3247

Configuration Employment, Social Policy, Health and Consumer Affairs

Item 2008/0242 (COD) (Document: 17/13)

Voting Rule qualified majority

Subject Regulation of the European Parliament and of the Council concerning the establishment of 'Eurodac' for the comparison of fingerprints for the effective application of Regulation (EC) No .../... establishing the criteria and mechanisms for determining the Member State responsible for examining an application for international protection lodged in one of the Member States by a third-country national or a stateless person and on requests for the comparison with Eurodac data by Member States' law enforcement authorities and Europol for law enforcement purposes, and amending Regulation (EU) No 1077/2011 establishing a European Agency for the operational management of large-scale IT systems in the area of freedom, security and justice (recast) (first reading)

Sitting date
20/06/2013



Member State	Vote	Weighting
Belgique/België	↑	12
България	↑	10
Česká republika	↑	12
Danmark	×	7
Deutschland	↑	29
Eesti	↑	4
Éire/Ireland	×	7
Ελλάδα	↑	12
España	↑	27
France	↑	29
Italia	↑	29
Κύπρος	↑	4
Latvija	↑	4
Lietuva	↑	7
Luxembourg	↑	4
Magyarország	↑	12
Malta	□	3
Nederland	↑	13

* qualified majority is reached if
at least 245 votes in favour are cast

Member State	Vote	Weighting
Österreich	↑	10
Polska	↑	27
Portugal	↑	12
România	↑	14
Slovenija	↑	4
Slovensko	↑	7
Suomi/Finland	↑	7
Sverige	↑	10
United Kingdom	↑	29

Vote	Members	Votes Cast
Yes	24	328
No	0	0
Abstain	1	3
Not Participating	2	14
Total	27	345

For information only: